



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving Public Works and Government**  
**Services Canada/Réception des soumissions**  
**Travaux publics et Services gouvernementaux**  
**Canada**  
**Cabot Place, Phase II, 2nd Floor**  
**Box 4600**  
**St. John's, NF**  
**A1C 5T2**  
**Bid Fax: (709) 772-4603**

## REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

**Proposal To: Public Works and Government  
Services Canada**

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

**Proposition aux: Travaux Publics et Services  
Gouvernementaux Canada**

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
PWGSC / TPSGC - Nfld. Region  
Cabot Place, Phase II, 2nd Floor  
Box 4600  
St. John's, NF  
A1C 5T2

<b>Title - Sujet</b> Germination Chamber	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 01800-160797/A	<b>Date</b> 2015-11-30
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 01800-160797	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$OLZ-014-6497	
<b>File No. - N° de dossier</b> OLZ-5-38162 (014)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-12-17</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Newfoundland Standard Time NST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> howell (olz), amanda	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> olz014
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (709) 772-4997 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> DEPARTMENT OF AGRICULTURE AND AGRI-FOOD RESEARCH CENTER BLDG 25, 308 BROOKFIELD RD. ST JOHNS Newfoundland and Labrador A1E6J5 Canada	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b> See Herein	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

## TABLE OF CONTENTS

<b>PART 1 - GENERAL INFORMATION .....</b>	<b>1</b>
1.1 SECURITY REQUIREMENT.....	2
1.2 REQUIREMENT .....	2
1.3 DEBRIEFINGS .....	2
<b>PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS .....</b>	<b>3</b>
2.1 STANDARD INSTRUCTIONS, CLAUSES AND CONDITIONS.....	3
2.2 SUBMISSION OF BIDS.....	3
2.3 ENQUIRIES - BID SOLICITATION.....	3
2.4 APPLICABLE LAWS.....	3
<b>PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS.....</b>	<b>4</b>
3.1 BID PREPARATION INSTRUCTIONS .....	4
<b>PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION .....</b>	<b>5</b>
4.1 EVALUATION PROCEDURES.....	5
<b>PART 5 - CERTIFICATIONS.....</b>	<b>6</b>
5.1 CERTIFICATIONS REQUIRED WITH THE BID.....	6
5.2 CERTIFICATIONS PRECEDENT TO CONTRACT AWARD AND ADDITIONAL INFORMATION .....	6
<b>PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES .....</b>	<b>7</b>
6.1 SECURITY REQUIREMENTS .....	7
6.2 REQUIREMENT .....	7
6.3 STANDARD CLAUSES AND CONDITIONS.....	7
6.4 TERM OF CONTRACT .....	7
6.6 PAYMENT .....	8
6.8 INVOICING INSTRUCTIONS .....	8
6.10 APPLICABLE LAWS.....	9
6.11 PRIORITY OF DOCUMENTS .....	9
6.12 SACC MANUAL CLAUSES .....	9
<b>ANNEX "A".....</b>	<b>10</b>
BASIS OF PAYMENT .....	10
<b>ANNEX "B" .....</b>	<b>101</b>
<b>SPECIFICATION</b>	
<b>ANNEX "C" .....</b>	<b>102</b>
<b>INFORMATION FOR INTEGRITY PROVISIONS</b>	

Solicitation No. - N° de l'invitation  
01800-160797/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
01800-160797

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
OLZ-5-38162

Buyer ID - Id de l'acheteur  
OLZ014  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

## **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

### **1.1 Security Requirement**

There is no Security Requirement associated with this bid solicitation.

### **1.2 Requirement**

The requirement is detailed under Annex "A" of the resulting contract clauses.

### **1.3 Debriefings**

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days from receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

## **PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS**

### **2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions**

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the *Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual* (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The 2003 (2015-07-03) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation.

### **2.2 Submission of Bids**

Bids must be submitted only to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) Bid Receiving Unit by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation.

### **2.3 Enquiries - Bid Solicitation**

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than five (5) calendar days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all bidders may not be answered by Canada.

### **2.4 Applicable Laws**

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Newfoundland and Labrador.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the bidders.

---

## **PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS**

### **3.1 Bid Preparation Instructions**

Canada requests that bidders provide their bid in separately bound sections as follows:

Section I: Technical Bid (1 hard copy)

Section II: Financial Bid (1 hard copy)

Section III: Certifications (1 hard copy)

Prices must appear in the financial bid only. No prices must be indicated in any other section of the bid.

Canada requests that bidders follow the format instructions described below in the preparation of their bid:

- (a) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper;
- (b) use a numbering system that corresponds to the bid solicitation.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process [Policy on Green Procurement](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html>). To assist Canada in reaching its objectives, bidders should:

- 1) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper containing fibre certified as originating from a sustainably-managed forest and containing minimum 30% recycled content; and
- 2) use an environmentally-preferable format including black and white printing instead of colour printing, printing double sided/duplex, using staples or clips instead of cerlox, duotangs or binders.

#### **Section I: Financial Bid**

Bidders must submit their financial bid in accordance with the Basis of Payment. The total amount of Applicable Taxes must be shown separately.

#### **Section II: Certifications**

Bidders must submit the certifications required under Part 5.

## PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

### 4.1 Evaluation Procedures

- (a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the technical and financial evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the bids.

#### 4.1.1 Technical Evaluation

##### 4.1.1.1 Mandatory Technical Criteria [To be completed by the Offeror.]

- *All Mandatory System Specifications met as per Annex "B".*
  - Yes or No \_\_\_\_\_
- *System must be delivered on or before March 16, 2016, FOB Destination.*
  - Yes or No \_\_\_\_\_
- *Temperature Control: at least 10°C to 20°C or greater range.*
  - Yes or No \_\_\_\_\_
- *Humidity Control: ambient to 80% or greater*
  - Yes or No \_\_\_\_\_
- *Light Intensity: adjustable between 50 and 75µmoles/m<sup>2</sup>/s or any set point within this range.*
  - Yes or No \_\_\_\_\_
- *Shelfing number: six or greater.*
  - Yes or No \_\_\_\_\_
- *Working Shelf Area: >50ft<sup>2</sup>*
  - Yes or No \_\_\_\_\_
- *Electrical: 115-120V, 60HZ*
  - Yes or No \_\_\_\_\_
- *Access: sealable exterior port on side of unit.*
  - Yes or No \_\_\_\_\_

#### 4.1.2 Financial Evaluation

SACC Manual Clause [A0220T](#) (2014-06-26), Evaluation of Price

## **PART 5 - CERTIFICATIONS**

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Canada will declare a bid non-responsive, or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidder's certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority will render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

### **5.1 Certifications Required with the Bid**

Bidders must submit the following duly completed certifications as part of their bid.

#### **5.1.1 Declaration of Convicted Offences**

As applicable, pursuant to subsection Declaration of Convicted Offences of section 01 of the Standard Instructions, the Bidder must provide with its bid, a completed [Declaration Form](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/formulaire-form-eng.html) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/formulaire-form-eng.html>), to be given further consideration in the procurement process.

### **5.2 Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information**

The certifications and additional information listed below should be submitted with the bid, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the bid non-responsive.

#### **5.2.1 Integrity Provisions – List of Names**

Bidders who are incorporated, including those bidding as a joint venture, must provide a complete list of names of all individuals who are currently directors of the Bidder.

Bidders bidding as sole proprietorship, as well as those bidding as a joint venture, must provide the name of the owner(s).

Bidders bidding as societies, firms or partnerships do not need to provide lists of names.

#### **5.2.2 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification**

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "[FCP Limited Eligibility to Bid](http://www.labour.gc.ca/eng/standards_equity/eq/emp/fcp/list/inelig.shtml)" list ([http://www.labour.gc.ca/eng/standards\\_equity/eq/emp/fcp/list/inelig.shtml](http://www.labour.gc.ca/eng/standards_equity/eq/emp/fcp/list/inelig.shtml)) available from [Employment and Social Development Canada \(ESDC\) - Labour's](#) website.

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "[FCP Limited Eligibility to Bid](#)" list at the time of contract award.

---

## PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

### 6.1 Security Requirements

6.1.1 There is no security requirement applicable to this Contract.

### 6.2 Requirement

The Contractor must provide the items detailed under the "Specification" at Annex "B".

### 6.3 Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

#### 6.3.1 General Conditions

2010A (2015-07-03), General Conditions - Goods (Medium Complexity), apply to and form part of the Contract.

### 6.4 Term of Contract

#### 6.4.1 Period of the Contract

The period of the Contract is from date of Award to 16 March 2016.

### 6.5 Authorities

#### 6.5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Amanda Howell, A/Contracting Officer  
Public Works and Government Services Canada  
Acquisitions Branch  
The John Cabot Building, 7<sup>th</sup> floor  
10 Barter's Hill, P.O. Box 4600  
St. John's, NL A1C 5T2

Telephone: (709)772-4997  
Facsimile: (709)772-4603  
E-mail address: amanda.howell@pwgsc-tpsgc.gc.ca

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

#### 6.5.2 Project Authority



Solicitation No. - N° de l'invitation  
01800-160797/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
01800-160797

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
OLZ-5-38162

Buyer ID - Id de l'acheteur  
OLZ014  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

The Project Authority for the Contract is: (To be completed at Contract award).

Name: \_\_\_\_\_  
Title: \_\_\_\_\_  
Organization: \_\_\_\_\_  
Address: \_\_\_\_\_

Telephone : \_\_\_\_\_  
Facsimile: \_\_\_\_\_  
E-mail address: \_\_\_\_\_

The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Project Authority, however the Project Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.

#### **6.5.3 Contractor's Representative [To be completed by Offeror.]**

Name: \_\_\_\_\_  
Title: \_\_\_\_\_  
Organization: \_\_\_\_\_  
Address: \_\_\_\_\_

Telephone : \_\_\_\_\_  
Facsimile: \_\_\_\_\_  
E-mail address: \_\_\_\_\_

### **6.6 Payment**

#### **6.7.1 Basis of Payment**

In consideration of the Contractor satisfactorily completing all of its obligations under the Contract, the Contractor will be paid a firm unit price, as specified in Annex "A" for a cost of \$ \_\_\_\_\_.  
Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.

Canada will not pay the Contractor for any design changes, modifications or interpretations of the Work, unless they have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work.

#### **6.7.2 Single Payment**

*SACC Manual* clause H1000C (2008-05-12) Single Payment

#### **6.7.3 SACC Manual Clauses**

*SACC Manual* Clause C0100C (2010-01-11), Discretionary Audit – Commercial Goods and/or Services

### **6.8 Invoicing Instructions**

The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled "Invoice Submission" of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed. Invoices must be distributed as follows:

- The original and one (1) copy must be forwarded to the address shown on page 1 of the Contract for certification and payment.

## **6.9 Certifications**

### **6.9.1 Compliance**

The continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid and the ongoing cooperation in providing associated information are conditions of the Contract. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract. If the Contractor does not comply with any certification, fails to provide the associated information, or if it is determined that any certification made by the Contractor in its bid is untrue, whether made knowingly or unknowingly, Canada has the right, pursuant to the default provision of the Contract, to terminate the Contract for default.

### **6.10 Applicable Laws**

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Newfoundland and Labrador.

### **6.11 Priority of Documents**

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- (a) the Articles of Agreement;
- (b) the general conditions 2010A (2015-07-03), General Conditions – Goods (Medium Complexity);
- (c) Annex A, Requirement/Basis of Payment;
- (d) Annex B, Specifications;
- (e) Annex C, Information for Integrity Provisions;
- (f) the Contractor's bid dated \_\_\_\_\_ (*insert date of bid*).

### **6.12 SACC Manual Clauses**

SACC Manual Clause B7500C (2006-06-16), Excess Goods  
SACC Manual Clause G1005C (2008-05-12), Insurance

Solicitation No. - N° de l'invitation  
01800-160797/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
01800-160797

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
OLZ-5-38162

Buyer ID - Id de l'acheteur  
OLZ014  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## ANNEX "A"

### BASIS OF PAYMENT

#### Requirement:

The Department of Agriculture and Agri-Food Canada Research Center has a requirement for the purchase of a Seed Germination/Tissue Culture Chamber. The chamber shall be provided according to the Specification and Mandatory Requirements at Annex "B".

#### Basis of Payment: [To be completed by Offeror.]

ITEM DESCRIPTION	QUANTITY	PRICE
Seed germination/tissue culture chamber as per Specification at Annex "B"	1	\$ _____
	TOTAL	\$ _____

PLEASE NOTE: The total cost of this system must include:

- **Delivery FOB to destination:**
- [Agriculture & Agri-Food Canada](#)
- [308 Brookfield Rd, BLDG 25](#)
- [St. John's, NL](#)
- [A1E 0B2](#)
- **HST extra**

Solicitation No. - N° de l'invitation  
01800-160797/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
01800-160797

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
OLZ-5-38162

Buyer ID - Id de l'acheteur  
OLZ014  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

## **ANNEX "B" SPECIFICATION**

### **Seed Germination/Tissue Culture Chamber Mandatory Requirements:**

1. Temperature Control: at least 10°C to 20°C or greater range.
2. Humidity Control: ambient to 80% or greater.
3. Light Intensity: adjustable between 50 and 75  $\mu\text{moles/m}^2/\text{s}$  or any set point within this range.
4. Shelving number: six or greater.
5. Working Shelf Area:  $>50\text{ft}^2$ .
6. Electrical: 115-120V, 60HZ.
7. Access: sealable exterior port on side of unit.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
01800-160797/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
01800-160797

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
OLZ-5-38162

Buyer ID - Id de l'acheteur  
OLZ014  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

**ANNEX "C"**

**INFORMATION FOR INTEGRITY PROVISIONS**

**MUST BE COMPLETED BY OFFEROR WITH BID SUBMISSION**

Please provide list of names of the following entities, according to the ownership nature of the company

1. For a Corporation - each current member of the Bidder's Board of Directors;

---

---

---

2. For a Sole Proprietorship or an individual doing business under a firm name - the name of the sole proprietor or individual;

---

3. For a Joint Venture - the names of all current members of the Joint venture;

---

4. For an individual - the full name of the person;

---